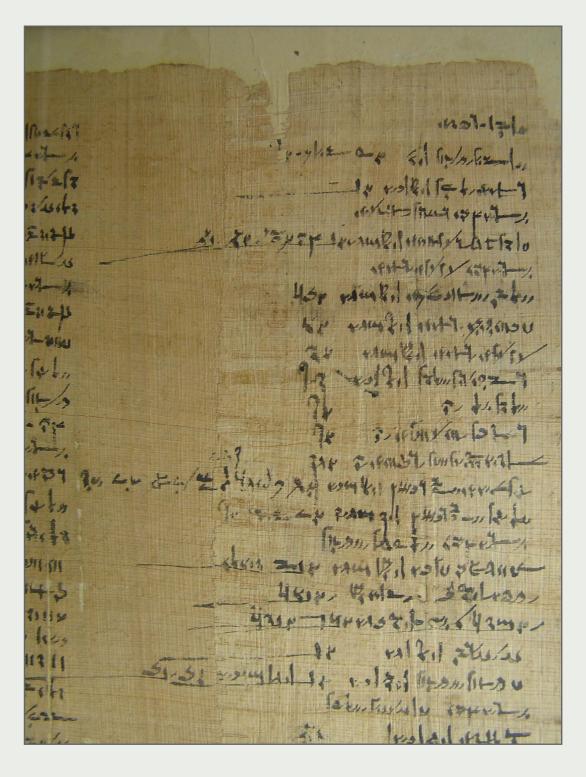
Lending in Ptolemaic Egypt

The Demotic Loan-account Papyri of Panas, Son of Espmetis



Brian P. Muhs

Lending in Ptolemaic Egypt

Lending in Ptolemaic Egypt

The Demotic Loan-account Papyri of Panas, Son of Espmetis

Brian P. Muhs

All rights reserved. No part of this work may be reproduced or transmitted in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying and recording, or by means of any information storage or retrieval system, except as may be expressly permitted by the 1976 Copyright Act or in writing from the publisher. Requests for permission should be addressed in writing to Lockwood Press, PO Box 1080, Columbus, GA 31902, USA.

Copyright © 2025 by Lockwood Press. All rights reserved.

ISBN: 978-1-957454-76-4 (hardcover)

Front cover: Demotic loan-account of Panas son of Espmetis, from Thebes, 180–169 BCE, in the British Museum, Papyrus BM EA 10557. Photograph courtesy of the Trustees of The British Museum.

Back cover: Bronze coin of Ptolemy IV (222–204 BCE) from the Birabi Hoard, found in a jar buried in front of a Ptolemaic tomb in Thebes, deposited during the Theban revolt (205–186 BCE), excavated 1915–1916, in the Metropolitan Museum of Art, Object Number 22.3.476. Rogers Fund and Edward S. Harkness Gift, 1922. Photograph courtesy of the Metropolitan Museum of Art, open access, public domain.

Library of Congress Cataloging-in-Publication Data

Names: Muhs, Brian Paul author

Title: Lending in Ptolemaic Egypt: the Demotic loan-account papyri of Panas, son of Espmetis / Brian P Muhs. Description: Columbus: Lockwood Press, 2025. | Includes bibliographical references and index. | Summary: "This volume examines lending practices in Egypt during the Ptolemaic Period (332-30 BCE), especially but not exclusively through the lens of the Demotic loan-account papyri of Panas, son of Espmetis. This first chapter introduces some of the issues associated with the history of ancient lending, and surveys previous discussions of lending practices in Ptolemaic Egypt. It then introduces the Demotic loan-account papyri of Panas, and how they alter the current understanding of lending in Ptolemaic Egypt. It concludes with a review of previous work on the papyri. Subsequent chapters of the volume further explore the contents of the papyri, place them in their social, legal, and historical contexts, and conclude with an edition and translation of the papyri"— Provided by publisher.

Identifiers: LCCN 2025001350 (print) | LCCN 2025001351 (ebook) | ISBN 9781957454764 hardcover | ISBN 9781957454689 pdf

Subjects: LCSH: Money—Egypt—History | Loans—Egypt—History | Egypt—History—332-30 B.C. | Egypt—Economic conditions—332 B.C.-640 A.D. | Egyptian language—Papyri, Demotic

 $Classification: LCC \ HG237 \ .M84 \ 2025 \ \ (print) \ | \ LCC \ HG237 \ \ (ebook) \ | \ DDC \ 332.4/932 - dc23/eng/20250428$

LC record available at https://lccn.loc.gov/2025001350

LC ebook record available at https://lccn.loc.gov/2025001351

TABLE OF CONTENTS

Acknowledgments	Vii	
Abbreviations	ix	
1. Introduction		
1.1. Ancient Lending	1	
1.2. Lending in Ptolemaic Egypt		
1.3. The Demotic Loan-account Papyri of Panas, Son of Espmetis	5	
1.4. Previous Research on the Loan-account Papyri of Panas, Son of Espmetis	9	
Part 1: Panas, Son of Espmetis		
2. The Archive(s) of Panas, Son of Espmetis		
2.1. Pestman's Archive of Panas, Son of Espmetis	13	
2.2. The Adler Papyri of Panas, Son of Espmetis	18	
2.3. The Loan-account Papyri of Panas, Son of Espmetis	21	
2.4. Archive or Archives of Panas, Son of Espmetis?	23	
3. The Family of Panas, Son of Espmetis		
3.1. Panas's Father Espmetis	25	
3.2. Panas's Mother Senuris	26	
3.3. Panas	28	
3.4. Panas's Wife Tathotes	28	
3.5. Panas's Children Senuris and Senthotes	28	
3.6. Panas, Son of Espmetis, in Historical Context	30	
4. Panas, Son of Espmetis, Mortuary Priest and Lender		
4.1. Mortuary Priests	35	
4.2. Lenders	39	
4.3. Mortuary Priests and Side Hustles	43	
Part 2: The Loan-account Papyri		
5. The Loan-account Papyri		
5.1. Description of the Loan-account Papyri	49	
5.2. Format of the Loan-account Papyri	50	
5.3. Loan Documentation	52	
5.4. Transaction Costs	55	
6. Dates, Dating, and Loan Durations		
6.1. Dates and Dating	59	
6.2. Money-loan Durations	61	
6.3. Commodity-loan Durations	64	
6.4. Omissions and Repetitions. Errors and Fudges	64	

vi — Lending in Ptolemaic Egypt

7. Money, Commodities, Principal, and Loan Sizes		
7.1. Money	67	
7.2. Commodities	70	
7.3. Principal	72	
7.4. Loan Sizes	72	
8. Interest and Penalties		
8.1. Interest and Penalties in Money Loans	75	
8.2. Interest and Penalties in Commodity Loans	80	
9. Securities		
9.1. History of Securities	83	
9.2. Securities in the Loan-account Papyri	84	
9.3. Security Holders in the Loan-account Papyri	85	
9.4. Objects Serving as Securities	86	
9.5. Bodies and Burials as Security?	88	
10. Guarantors		
10.1. History of Guarantors	89	
10.2. Guarantors in the Loan-account Papyri	91	
10.3. The Guarantors	92	
11. General Liability		
11.1. History of General Liability	93	
11.2. General Liability in the Loan-account Papyri	94	
11.3. Comparative Use of Securities, Guarantors, and General Liability	95	
12. Borrowers		
12.1. Social Profile of the Borrowers	99	
12.2. Social Context of the Borrowers	101	
13. Editions		
13.1. Papyrus British Museum EA 10670A	104	
13.2. Papyrus British Museum EA 10557	152	
13.3. Papyrus British Museum EA 10670B	182	
13.4. Papyrus British Museum EA 10556A and 10556B	229	
13.5. Papyrus British Museum EA 10670C	323	
References	377	
Indexes of Egyptian Names and Words		
Subject Index		
Index of Ancient Sources	417	

ACKNOWLEDGMENTS

I first became interested in the Demotic loan-account papyri of Panas, son of Espmetis, when I worked at the Papyrological Institute of Leiden University. There I encountered a description of the archive of Panas, son of Espmetis, and separately a description of an unpublished Demotic loan-account papyrus naming Panas, son of Espmetis, BM EA 10556, which had not been attributed to his archive. Further research revealed a second unpublished Demotic loan-account papyrus of Panas, son of Espmetis, BM EA 10557.

I am deeply grateful to Prof. Ursula Kaplony-Heckel for her encouragement and support of my research, and for her generosity in sharing her detailed knowledge of collections of Demotic papyri and ostraca, from which I have benefited on multiple occasions. In this case during a visit to Marburg on Saturday–Sunday, 21–22 May 2011, I mentioned to her my interest in working on papyri BM EA 10556 and 10557. She smiled mischievously, and pulled out of a file cabinet her fifty-year-old hand-copies of a third unpublished demotic loan-account papyrus, BM EA 10670. A quick perusal indicated that it too belonged to Panas, son of Espmetis, and further study revealed that it contained working drafts of the loan-accounts recorded in BM EA 10556 and 10557.

I would like to thank all the staff of the British Museum Department of Egypt and Sudan who assisted me during my visits to study the loan-account papyri of Panas, son of Espmetis; and particularly Prof. Richard Parkinson and Dr. Ilona Regulski. I examined and photographed papyrus BM EA 10556 at the British Museum on Wednesday–Thursday, 14–15 January 2009, and papyrus BM EA 10557 on Thursday–Friday, 24–25 June 2010. I then requested and received permission to publish the papyri from Richard Parkinson on behalf of the British Museum on 12 July 2010. After Ursula Kaplony-Heckel called my attention to papyrus BM EA 10670, I examined and photographed it at the British Museum on Monday, 5 September 2011, and I then requested and received permission to publish the papyrus from Richard Parkinson on behalf of the British Museum on 9 September 2011. Ilona Regulski kindly provided me with scans of all the papyri on 29 March 2019, in advance of another visit to the British Museum on Tuesday–Thursday, 9–11 April 2019 to reexamine the loan-account papyri to check my readings against the originals. She also confirmed my permission to publish the papyri on 6 September 2023.

I am also grateful to Martin Schøyen, Prof. Karl-Theodor Zauzich, and Prof. Kim Ryholt for responding to my inquiries about unpublished papyri previously in the collection of Elkan Nathan Adler, some of which may also have belonged to Panas, son of Espmetis. Unfortunately, the location and/or fate of the unpublished papyri remain unknown to me.

I would also like to thank the many individuals who have listened to presentations and lectures on the loan-accounts of Panas, son of Espmetis, or who have read drafts of the manuscript, and especially those who have provided comments and feedback. I presented a paper on the loan-accounts at the Eleventh International Congress of Demotic Studies, Merton College, Oxford, Tuesday–Saturday, 30 August–3 September 2011, which was published in 2015. I gave a lecture on the loan-accounts entitled "On Economic Rationality in Antiquity" at the Franke Institute of the University of Chicago on Wednesday, 25 April 2012, and I presented on the "Loan Accounts from the Archive of Panas son of Espmetis," at the Seventh Demotic Summer School, held at the Oriental Institute (now the Institute for the Study of the Ancient Cultures, West Asia and North Africa) and the Franke Institute of the University of Chicago, Monday–Tuesday, 27–28 August 2012. I gave a paper on "Credit, Sureties and Prisons in Ptolemaic Egypt," at the International (online) Conference, "Social Life and Economic Systems in Ptolemaic Egypt," Faculty of Archaeology, Ain Shams University, Cairo, Saturday–Sunday, 30–31 October 2021, and I gave a lecture on "Micro-lending in the Ptolemaic Archive of Panas Son of Espmetis," at the Seventy-Third (Virtual) Annual Meeting of the American Research Center in Egypt, Friday–Saturday,6–8 May 2022. I also presented on "Life, Death, and Lending in Ptolemaic Thebes: Ancient Egyptian Side Hustles," at a meeting of the Chicago, Illinois Chapter of the American Research

Center in Egypt on 6 January 2024. I am especially grateful to Dr. Cary Martin, who read through the entire manuscript and provided many helpful suggestions.

I am also deeply indebted to those who helped me publish the loan-accounts. Billie Jean Collins at Lockwood Press guided me through the process of submission, review, and contract. The anonymous reviewers provided much useful feedback, and many recommendations that I was able to incorporate into the final version of the manuscript.

Finally, I would like to thank my wife, Tasha Vorderstrasse, for her understanding and support during the long process of writing, editing, and checking the manuscript. She patiently listened to and commented on many versions of my arguments, she encouraged me when I despaired of finishing it, and she prevented me from going down too many rabbit holes, and the manuscript is much better for it.

Brian Muhs Institute for the Study of Ancient Cultures, West Asia and North Africa University of Chicago October 2024

ABBREVIATIONS

ÄA Ägyptologische Abhandlungen ÄAT Ägypten und Altes Testament AfP Archiv für Papyrusforschung

AncSoc Ancient Society
BdÉ Bibliothèque d'Étude

BIFAO Bulletin de l'Institut Français d'Archéologie Orientale au Caire

CDD Johnson, Janet, ed. The Demotic Dictionary of the Institute for the Study of Ancient Cul-

tures of the University of Chicago, 2001-. https://isac.uchicago.edu/research/publica-

tions/chicago-demotic-dictionary.

CdÉ Chronique d'Égypte: Bulletin périodique de la Fondation égyptologique reine Élisabeth

CHANE Culture and History of the Ancient Near East

ClQ Classical Quarterly

CNIP Carsten Niebuhr Institute Publications

Chrestomathie Révillout, Eugène. Chrestomathie démotique. Paris: Vieweg, 1880.

Den Brinker, A. A., Brian P. Muhs, and Sven P. Vleeming. A Berichtigungsliste of Demot-

ic Documents. Part A: Papyrus Editions. Part B: Ostrakon Editions and Various Publica-

tions. StudDem 7.A, B. Leuven: Peeters, 2005.

Dem. Lesestücke Erichsen, Wolja. Demotische Lesestücke, II: Urkunden de Ptolemaerzeit, 1. Heft, Texte.

Leipzig: Hinrichs, 1939.

DemNb Lüddeckens, Erich, et al. Demotisches Namenbuch. Vol. 1, fascicles 1–18. Wiesbaden:

Reichert, 1980-2000.

DemStud Demotische Studien

Enchoria Enchoria: Zeitschrift für Demotistik und Koptologie

JAOS Journal of the American Oriental Society

JARCE Journal of the American Research Center in Egypt

JEA Journal of Egyptian Archaeology

JESHO Journal of the Economic and Social History of the Orient

JJP Journal of Juristic Papyrology

MVCAE Material and Visual Culture of Ancient Egypt

NS new series

OBO Orbis Biblicus et Orientalis

OIMP Oriental Institute Museum Publications

OIP Oriental Institute Publications
OLA Orientalia Lovaniensia Analecta
PLB Papyrologica Lugduno-Batava

RdÉ Revue d'égyptologie

SAOC Studies in Ancient Oriental Civilization

StudDem Studia Demotica StudHell Studia Hellenistica

Urk. Urkunden des ägyptischen Altertums
ZPE Zeitschrift für Papyrologie und Epigraphik